



भारत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 1011]

नई दिल्ली, शनिवार, जुलाई 19, 2008/आषाढ़ 28, 1930

No. 1011]

NEW DELHI, SATURDAY, JULY 19, 2008/ASADHA 28, 1930

विधि और न्याय मंत्रालय

(विधायी विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 19 जुलाई, 2008

का.आ.1726(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 67 के अनुसरण में निम्नलिखित घोषणा, जिसमें राज्य सभा के एक सदस्य के, जो अपनी पदावधि के अवसान पर 18 जुलाई, 2008 को निवृत्त हो गए हैं, स्थान को भरने के लिए निर्वाचित अभ्यर्थी का नाम अंतर्विष्ट है, सर्वसाधारण की जानकारी के लिए प्रकाशित किया जाता है :—

घोषणा

मिजोरम विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा

राज्य सभा के लिए निर्वाचन

“निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 11 के उप-नियम (1) के साथ पठित लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 53 की उप-धारा (2) में अंतर्विष्ट उपबंधों के अनुसरण में, मैं घोषणा करता हूँ कि—

श्री लाल मिंगलियाना,

म. सं.-सी-68/1,

रामथार वेंग,

आइजोल

मिजो नेशनल फ्रंट द्वारा

खड़े किए

राज्य सभा में उस एक सदस्य के जो अपनी पदावधि के अवसान पर 18 जुलाई, 2008 को निवृत्त हो रहे हैं, स्थान को भरने के लिए सम्यक् रूप से निर्वाचित हो गए हैं।

स्थान : आइजोल

तारीख : 19 जून, 2008

ह./-

रिटर्निंग आफिसर”

[फा. सं. एच-11024(1)/2008-वि. II/1]

डॉ. संजय सिंह, संयुक्त सचिव

MINISTRY OF LAW AND JUSTICE

(Legislative Department)

NOTIFICATION

New Delhi, the 19th July, 2008

S.O. 1726(E).— In pursuance of Section 67 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the following declaration containing the name of the candidate elected to fill the seat in the Council of States of one member who retired on the 18th July, 2008 on the expiration of his term of office, is published for general information :—

Declaration

Election to the Council of States by the elected members of the Legislative Assembly of Mizoram

“In pursuance of the provisions contained in sub-section (2) of Section 53 of the Representation of the People Act, 1951, read with sub-rule (1) of rule 11 of the Conduct of Elections Rules, 1961, I declare that—

Shri Lalmingliana,

H.No.-C-68/1,

Ramthar Veng,

Aizawl

sponsored by

Mizo National Front

has been duly elected to fill the seat in that House of one member retiring on the 18th July, 2008 on the expiration of his term of office.

Place : Aizawl

Date : 19th June, 2008

Sd/-

Returning Officer”

[F.No. H-11024(1)/2008-Leg. II/1]

Dr. SANJAY SINGH, Jt. Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 19 जुलाई, 2008

का.आ.1727(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 12 के अधीन जारी की गई अधिसूचना सं. का.आ. 1404(अ), तारीख 9 जून, 2008 के अनुसरण में मिज़ोरम राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा राज्य सभा के एक सदस्य के, जो अपनी पदावधि के अवसान पर 18 जुलाई, 2008 को निवृत्त हो गए हैं, स्थान को भरने के प्रयोजन के लिए निर्वाचन कराया गया है;

अतः, अब, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 71 के अनुसरण में, मिज़ोरम राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा राज्य सभा के लिए निर्वाचित सदस्य का नाम सर्वसाधारण की जानकारी के लिए प्रकाशित किया जाता है :

सदस्य का नाम

श्री लाल मिंगलियाना

[फा. सं. एच-11024(1)/2008-वि. II/2]

डॉ. संजय सिंह, संयुक्त सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 19th July, 2008

S.O. 1727(E).— Whereas elections have been held, in pursuance of Notification No. S.O. 1404(E) dated the 9th June, 2008 issued under Section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), for the purpose of filling the seat of one member in the Council of States, who retired on the 18th July, 2008, on the expiration of his term of office, by the elected members of the Legislative Assembly of the State of Mizoram;

Now, therefore, in pursuance of Section 71 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the name of the member elected by the elected members of the Legislative Assembly of the State of Mizoram is hereby published for general information :

Name of the member

Shri Lalhmingliana

[F. No. H-11024(1)/2008-Leg. II/2]

Dr. SANJAY SINGH, Jt. Secy.